



# MITTEILUNGSBLATT BITTENFELD STADT WAIBLINGEN

Donnerstag, 13. Oktober 2016

61. Jahrgang



**Filmclub** **FC** **Waiblingen**  
Film- und Videoclub Waiblingen e. V.

Der Filmclub Waiblingen und die Ortschaftsverwaltung Bittenfeld laden ein zum

*Filmabend*

**Eintritt frei!**

am 20. Oktober 2016, 19 Uhr,

in der Zehntscheune Bittenfeld, Alemannenstr. 4

**Unser Programm für Sie:**

**1992 Bittenfeld und seine Bittenfelder** **36 min**

Eine Ortschronik von Leo Hippold und Wolfgang Kiunke

**Beiträge aus dem Stadtjournal** **28 min**

Autor Peter Beck

- 2002 Euro – Start
- 2002 FFW Bittenfeld - Tag der offenen Tür
- 2009 Fiesta Latina
- 2009 10 Jahre Frauenfrühstück in Bittenfeld
- 2009 Waiblingen leuchtet zum 4. Mal
- 2010 Stadtteilspaziergang in WN - Bittenfeld
- 2011 Herwarth Verköstigung (Schlachtfest)
- 2014 Kinderfasching im Urwald von Bittenfeld

**Pause**

**2015 Haus ELIM / Altenpflegeeinrichtung** **30 min**

Vom Abriss bis zur Einweihung  
Autor Horst Schnabel

**2015 Restaurierung des Löwenbrunnens** **8 min**

Bis zur Einweihung am Martinimarkt 2015  
Autor Horst Schnabel

**... und als Überraschung: ein Minutenfilm:**

41

Diese Ausgabe erscheint auch online

**Ortschaftsverwaltung Bittenfeld**  
Schulstraße 3  
71336 Waiblingen-Bittenfeld  
Tel. 07146 / 8747-0  
rathaus-bittenfeld@waiblingen.de

**Öffnungszeiten:**  
Mo, Di und Fr  
8.30 - 12.30 Uhr,  
Do 14.30 - 18.30 Uhr,  
Mi geschlossen

## FILMABEND IN BITTENFELD

Schon seit vielen Jahren begleitet der Filmclub Waiblingen auch die Ortschaften filmisch und dokumentiert immer wieder besondere Ereignisse und Anlässe. So wird dieser Abend für alte und neue Bittenfelder Bürgerinnen und Bürger viel Neues, aber auch ein Wiedersehen mit Altbekanntem bieten.

Ortschroniken wurden seinerzeit von allen fünf Ortschaften erstellt – ihn ihnen werden ihre Besonderheiten und Unterschiede gezeigt. In der Bittenfelder Ortschronik kommen viele Bittenfelder Themen vor – begonnen bei den Äpfeln und was daraus gemacht wird, vom Saft bis zum Saatgut, über die bekannten historischen und neueren Gebäude bis hin zu Handwerk und Vereinen. Töpferei im Alten Pfarrhaus wird vorgestellt, Mauerreste eines römischen Gutshofs und die Sichelhengetse, früher ein legendäres Fest in Bittenfeld.



**Filmpremieren und Perlen aus der Schatzkiste des Filmclubs zu sehen**

Man darf also gespannt sein, was die filmische Ortschronik von Bittenfeld alles zu bieten hat!

Das Stadtjournal des Filmclubs Waiblingen zeigt zweimal im Jahr Höhepunkte und Besonderheiten aus der ganzen Stadt. In den Jahren seit 2002 gab es auch verschiedene Beiträge aus Bittenfeld, die an diesem Abend ebenso gezeigt werden wie drei besonders sehenswerte Beiträge aus der Kernstadt.

Nach der Pause haben dann zwei neue Filme des Autors Horst Schnabel öffentlich Premiere, die sich mit der Umgestaltung der Bittenfelder Ortsmitte im Jahr 2015 beschäftigen. Freuen Sie sich z.B. auf Bilder und Informationen zum Neubau des Pflegeheims ELIM und der Restaurierung des Löwenbrunnens.

Zum Abschluss wartet dann noch einer der legendären „Minutenfilme“.

Die Filmzusammenstellung ist in dieser Art einmalig und wird zum ersten Mal an einem Abend in Bittenfeld gezeigt. Wir danken dem Filmclub und insbesondere Horst Schnabel, dass sie das ermöglicht haben und freuen uns auf einen spannenden Filmabend mit Ihnen!

## BOULE IN BITTENFELD IMMER BELIEBTER – AUS 40 TEAMS WURDEN JETZT DIE SIEGER AUSGESPIELT

Seit sieben Jahren gibt es das Boule-Turnier in Bittenfeld schon – und in diesem Jahr konnten die Organisatoren Hermann Esch und Wolf Jung stolz auf 40 gemeldete Teams sein, so viele wie noch nie. Alt und Jung, Männer und Frauen, Väter und Kinder, Freunde und Freundinnen waren am Start, mit so fantasievollen Namen wie Flecka-Power, Nobis Duabus oder Hustenbonbon.

In 8 Vorgruppenrunden spielte über je zwei Gewinnsätze jeder gegen jeden – die zwei besten Teams qualifizierten sich fürs Finale. Ab diesem ging es im KO-System weiter. Und je weiter das Turnier ging, desto hochklassiger und spannender wurden die Partien. Taktik und Strategie gewann zunehmend an Bedeutung – Bouletipps aus dem Internet wurden in geheimen Übungseinheiten auf ihre Tauglichkeit hin getestet... So bot sich dem immer zahlreichen Publikum beste Unterhaltung. Soll man legen oder wegschießen, das Schweinchen in kurzer Distanz platzieren oder ganz hinten, wer übernimmt im Team welche Aufgabe – über all dies wurde meist kameradschaftlich, aber manchmal auch sehr engagiert



diskutiert! Verhungerten Bällen folgten absolute Traumwürfe – die bestens am Schweinchen platzierte Kugel wurde plötzlich weggeschossen – sicher geglaubte Sätze noch gedreht... Selbst Regen und Kälte waren kein Hinderungsgrund, aber oft war auch bestes Sommerwetter. Langweilig war es jedenfalls nie.

Sensationell ins Finale vorgespielt hatten sich in diesem Jahr die „Zibeba“, Vilma Esch und Helga Fischer. Auf ihrem Weg hatten sie überraschend mit ausgefeilter Taktik und vielen gefühlvollen Würfen mehrere Favoriten ausgeschaltet. Doch im Finale warteten die „Maikäfer“ Michael Schwaderer und Steffen Busch, die nach zwei verlorenen Finals darauf brannten, endlich als Sieger von der Bahn zu gehen. Den ersten Satz entschieden die beiden Boulespielerinnen knapp für sich – doch dann spielten die beiden früheren Handballerinnen ihre Trümpfe aus. Das Schweinchen ganz nach hinten platziert – das bedeutete für die Mädels viel Kraftaufwand im Gegensatz zu ihren groß gewachsenen Gegnern. Nach hartem Kampf, den das Publikum trotz zunehmend kalter Nässe engagiert verfolgte und bei dem die Schiedsrichter nicht nur einmal zum Meterstab greifen mussten, um die besser platzierte Kugel herauszufinden, standen die Maikäfer als verdienter Sieger fest!

Zur Belohnung und als Dankeschön warteten nicht nur die extra für das Bittenfelder Bouleturnier gestalteten Pokale, sondern auch ein wie immer sehr leckeres Buffet im TVB-Vereinsheim, gesponsort vom Wirtsehepaar Davide und Susan. Das war der Auftakt zu einem gemütlichen und langen „Boule-Turnier-Ausklang“, bei dem alle schon Pläne fürs nächste Boule-Jahr geschmiedet haben. Denn natürlich wird auch 2017 in Bittenfeld wieder gelegt und weggeschossen, diskutiert und gelacht, angefeuert und gefightet... Wer Lust bekommen hat – alle sind herzlich willkommen, auch dabei zu sein und mitzumachen!

## Bittenfelder Boule-Turnier mit spannendem Finale - „Zibeba“ verlieren nur knapp gegen die „Maikäfer“



**Ärztlicher Notfalldienst****Ärztliche Notfallpraxis Waiblingen:**

Am Alten Postplatz 2 (Zentralklinik), 71332 Waiblingen  
Zentrale Rufnummer: 07151/90 60 90

Öffnungszeiten:

Samstag, Sonntag und Feiertag: 8:00 Uhr bis 20:00 Uhr geöffnet.

Unter der Tel. Nr. 07151/90 60 90 erreichen Sie immer, auch werktags und nachts, den für Sie zuständigen NOTDIENST.

**Ärztliche Notfallpraxis Winnenden:**

Am Jakobsweg 2 (im Gesundheitszentrum am neuen Klinikum), 71364 Winnenden

Zentrale Rufnummer: 07195/ 97 97 900

Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag und Donnerstag: 18.00 Uhr bis 7.00 Uhr am Folgetag

Mittwoch: 14.00 Uhr – Donnerstag 7.00 Uhr

Freitag ab 14.00 Uhr bis Montag 7.00 Uhr und feiertags durchgehend bis 7.00 Uhr am nächsten Werktag.

**Kinder- und Jugendärztlicher Notdienst für den Rems-Murr-Kreis****Neue Öffnungszeiten ab 1.9.**

Ab 1. September gelten neue Regelungen für den Notfalldienst der Kinder- und Jugendärzte im Rems-Murr-Kreis.

Kinder- und Jugendärztlicher Notfalldienst zentral in den Ambulanzräumen der Kinderklinik Winnenden (71364 Winnenden, Am Jakobsweg 1):

werktags: 18 Uhr bis 8 Uhr

an Wochenenden und Feiertagen: von 8 Uhr bis 8 Uhr am darauffolgenden Werktag (Tel. 07195 591-37000).

Voranmeldung nicht notwendig.

**Zahnärztlicher Notfalldienst**

Zu erfragen unter Tel. 0711 / 7877744

**Augenärztlicher Notfalldienst**

Augenärztlicher Notfalldienst Rems-Murr-Kreis,  
Tel. 0180 / 6071410

**HNO-ärztlicher Notfalldienst für den Rems-Murr-Kreis**

HNO-Ärztlicher Gebietsdienst außerhalb der Sprechstunden 8.00 Uhr bis 8.00 Uhr, am Samstag, Sonntag und an den Feiertagen unter Tel. Nr. 0180 5003656

**Tierärztlicher Notdienst Rems-Murr-Kreis**

Von 8.00 Uhr bis 8.00 Uhr Tel: 070008437668.

**Tierrettung/Tierambulanz:**

24-Stunden-Notruf Tel. 0177 3590902  
www.tierrettung-esslingen.de

**Apotheken-Notdienst****Apotheken-Notdienst vom 13.10.- 19.10. 16****Donnerstag, 13. Oktober**

Apotheke Friedrich  
Waiblingen-Bittenfeld, Schillerstr. 58  
Tel. 873000

und

Apotheke am Rathaus  
Winnenden, Torstr. 9  
Tel. 07195/60986

**Freitag, 14. Oktober**

Schloss-Apotheke  
Weinstadt-Großheppach, Prinz-Eugen-Platz 3  
Tel. 07151/603362

**Samstag, 15. Oktober**

Bahnhof Apotheke Dr. Riethmüller  
Waiblingen (Kernstadt), Bahnhofstr. 25  
Tel. 07151/55027

**Sonntag, 16. Oktober**

Adler Apotheke  
Kernen-Rommelshausen, Fellbacher Str. 1  
Tel. 07151/41556

und

Apotheke am Kronenplatz  
Winnenden, Marktstr. 1  
Tel. 07195/92340

**Montag, 17. Oktober**

Römer Apotheke MACHE  
Kernen-Rommelshausen, Karlstr. 8  
Tel. 07151/910900

**Dienstag, 18. Oktober**

Rems-Park-Apotheke  
Waiblingen (Kernstadt), Ruhrstr. 5  
Tel. 07151/565656

und

Apotheke Schelmenholz  
Winnenden-Schelmenholz, Theodor-Heuss-Platz 4  
Tel. 07195/919990

**Mittwoch, 19. Oktober**

Apotheke Stetten  
Kernen-Stetten, Klosterstr. 17  
Tel. 07151/42449

und

Apotheke am Torturm  
Winnenden, Marktstr. 39  
Tel. 07195/92620

**Beginn und Ende des Nachtdienstes täglich 8.30 Uhr morgens.**

**Diakoniestation Waiblingen****Diakonie Waiblingen - Pflorgeteam Bittenfeld**

Die Diakoniestation befindet sich in der Ofengasse 2 (Ecke Schillerstraße/Ofengasse). Die Krankenschwestern sind unter der Telefon-Nr. 282 468 oder im Internet unter [www.diakoniestation-waiblingen.de](http://www.diakoniestation-waiblingen.de) oder unter der E-Mail-Adresse [info@diakoniestation-waiblingen.de](mailto:info@diakoniestation-waiblingen.de) zu erreichen.

**Entsorgungstermine**

Die Gelben Tonnen werden in Bittenfeld am

**Montag, 17.10.2016**

geleert. Die gelben Container ebenso.

Die AWG bittet die Bürgerinnen und Bürger, die Behälter bis 6:00 Uhr zur Abholung am Straßenrand bereitzustellen.

**Abfuhrtermin****Der „Blauen Tonne“**

Die blauen Tonnen werden in Bittenfeld am

**Dienstag, 18.10.2016 geleert.**

Die AWG bittet die Bürgerinnen und Bürger, die Behälter bis 6:00 Uhr zur Abholung am Straßenrand bereitzustellen.

**AWG Service-Telefon**

Fragen zur Vermeidung, Verwertung und Entsorgung von Müll werden von der Abfallwirtschaftsgesellschaft unter den Telefonnummern 07151/5019535 und 07151/5019538 beantwortet. Anfragen per Telefax sind unter 07151/5019550 möglich. E-Mail: [info@awg-remm-murr.de](mailto:info@awg-remm-murr.de)

**Entstörungsdienste****der Stadtwerke Waiblingen**

|                   |               |
|-------------------|---------------|
| Stromversorgung:  | 07151/131-301 |
| Wasserversorgung: | 07151/131-401 |
| Wärmeversorgung:  | 07151/131-501 |
| Gasversorgung:    | 07151/131-601 |

Internet: [www.stwwn.de](http://www.stwwn.de)

E-Mail: [info@stwwn.de](mailto:info@stwwn.de)



## Die Ortschaftsverwaltung informiert

### Waiblinger Laternenfest am 15. Oktober für große und kleine Laternenträger



**Sonne, Mond und Sterne leuchten!**  
Zum 50. Laternenumzug am Samstag, 15. Oktober 2016, stellen sich die Kleinen und Großen auf dem Alten Postplatz und ziehen um 18.30 Uhr gemeinsam mit Musikkapellen durch die Innenstadt zum Bürgerzentrum.

Der Laternenumzug beginnt um 18:30 Uhr auf dem Alten

Postplatz und geht über die Lange Straße, den Marktplatz, die Kurze Straße zum Beinstener Torturm, wo jedes Kind traditionell einen Waiblinger „Bubenschenkel“ erhält. Von dort aus führt der Umzug zum Bürgerzentrum. Den Abschluss bildet das große Feuerwerk mit Überraschung zum Jubiläum auf der Brühlwiese beim Bürgerzentrum.

Zum 50-jährigen Jubiläum basteln die Kleinsten nicht nur ihre eigenen Laternen, sondern gleichzeitig 3 große Laternen, die entlang der Wegstrecke des Laternenumzuges aufgestellt werden. Die bunten Laternen werden von Kindern der Montessori-Kinderwelten Remswiesenstraße Beinstein, von dem Kindergarten Obsthalde und von dem Kindergarten in der Ringstraße, Neustadt liebevoll bemalt. Traditionell werden beim Laternenumzug, begleitet von den Musikern, folgende Lieder gesungen: Wer hat die schönsten Schäfchen? Ich geh mit meiner Laterne; Laterne, Laterne, Sonne, Mond und Sterne; Weißt Du wie viel Sternlein stehen? Das anschließende Feuerwerk ist für die Kinder immer ein besonderes Erlebnis! Kinderohren sind jedoch empfindlich – Eltern werden gebeten, ihre Kinder darauf vorzubereiten.

Auch in diesem Jahr wird es zum gemütlichen Ausklang eine Bewirtung vor dem Bürgerzentrum geben: die Besucher können bei Glühwein und warmen Speisen den Abend ausklingen lassen.

#### Mit dem Bus zum Laternenfest!

Die Kinder aus den Stadtteilen Rinnenäcker und Korber Höhe sowie den Ortschaften Beinstein, Bittenfeld, Hegnach, Hohenacker und Neustadt und aus Korb werden kostenlos mit Bussen der Firmen Omnibus-Verkehr Ruoff GmbH (OVR), Ludwigsburger Verkehrslinien (LVL) und Omnibus Dannenmann GmbH an folgenden Stellen abgeholt und zurückgefahren.

Als „Ausweis“ gilt die Laterne.

OVR und LVL

17:48 Uhr Danziger Platz zur Stadtmitte (Linie 207)  
Bürgerzentrum (Linie 210)

19:58 Uhr (Hallenbad) zum Danziger Platz  
Bus fährt bis Danziger Platz  
Korber Höhe (Linie 207)

18:10 Uhr (Bajastraße) zur Stadtmitte

19:59 Uhr Bürgerzentrum (Hallenbad) (Linie 207)

zur Korber Höhe

17:50 Uhr Korb (Seeplatz) zur Stadtmitte (Linie 210)

20:29 Uhr Bürgerzentrum (Hallenbad) (Linie 209)

nach Korb

18:07 Uhr Hegnach (Rathaus) (Linie 431)

zur Fronackerstraße

19:55 Uhr Bürgerzentrum (Hallenbad) (Sonderbus)

nach Hegnach

Dannenmann

17:31 Uhr Bittenfeld (Altes Rathaus)

17:38 Uhr Hohenacker (Ortsmitte) (Linie 201)

zur Stadtmitte

17:43 Uhr Neustadt (Rathaus)

20:00 Uhr Bürgerzentrum (Sonderbus)

(Remsbrücke) nach Bittenfeld

18:14 Uhr Beinstein (Rathaus) nach (Linie

Bürgerzentrum (Remsbrücke) 202/204)

19:45 Uhr Bürgerzentrum (Hallenbad) (Sonderbus)

nach Beinstein (Rathaus)

Die Stadt Waiblingen dankt den Busunternehmen für die kostenlose Beförderung der Besucher beim Laternenfest.

Veranstalter: Stadt Waiblingen, Abteilung Kultur und Veranstaltungsmanagement

## Sitzungen

Stadt Waiblingen 06.10.2016

Sitzung des Gemeinderats am 13.10.2016

Am

Donnerstag, 13. Oktober 2016 findet um 18:00 Uhr

im Ratssaal des Rathauses Waiblingen

eine öffentliche Sitzung des Gemeinderats statt.

## Tagesordnung

### ÖFFENTLICH

1. Bürgerfragestunde
2. Bekanntgabe nichtöffentlich gefasster Beschlüsse
3. Haushaltsplan 2017 mit Finanzplanung bis 2020  
- Einbringung  
- Haushaltsreden des Oberbürgermeisters und des Fachbereichsleiters Finanzen
4. Überplanmäßige Ausgabe für die Betriebskostenförderung der Freien Träger von Kindertageseinrichtungen in Waiblingen
5. Remstal Gartenschau 2019  
- Kanuroute  
- Baubeschluss
6. Rundsporthalle Sanierungsmaßnahmen  
- Bereitstellung einer Verpflichtungsermächtigung
7. Bebauungsplan "Hoher Rain" und Satzung über Örtliche Bauvorschriften, Planbereich 02.01, Gemarkung Waiblingen  
- Aufstellungsbeschluss
8. Kernstadt III - Änderung der Satzung über die förmliche Festsetzung des Sanierungsgebietes Planbereich 01.01 / Planbereich 06.02 Gemarkung Waiblingen  
- Satzungsbeschluss
9. Satzung zur Führung eines Hochwasserschutzregisters nach § 65 Abs. 3 WG
10. Sicherheit an Schulen Umsetzung der Maßnahmen  
- Baubeschluss
11. Salier-Gymnasium, Modernisierung BT 1 + 2 Systemtrennwände  
- Vergabebeschluss
12. Energieagentur Rems-Murr gGmbH  
- Tätigkeitsbericht  
- Zustimmung Jahresabschluss 2015  
- Zustimmung Wirtschaftsplan 2017
13. Energieagentur Rems-Murr gGmbH  
- Weiterführung 2018-2022
14. Eigenbetrieb Stadtentwässerung  
Feststellung Jahresabschluss 2015  
- Prüfungsbericht  
- Entlastung der Betriebsleitung
15. Verschiedenes
16. Anfragen

## Jubilare

Wir gratulieren zum Geburtstag und wünschen Ihnen ein glückliches neues Lebensjahr!

18. Oktober Frau Katharina Filep 90 Jahre  
Ihre Ortschaftsverwaltung

## Mitteilungen der Verwaltung

### Bericht aus der Ortschaftsratsitzung vom 22.09.2016

#### TOP 1 Bürgerfragestunde

Eine Bürgerin und ein Bürger stellten verschiedene Fragen zum Neubaugebiet Berg-Bürg. Baubürgermeisterin Birgit Priebe erklärte:

- Größere Gebäude als die bisher vorgesehenen Mehrfamilienhäuser sind städtebaulich und vom Verkehr her kritisch zu sehen. Aktuell ist eine gute Durchmischung aller Wohnformen geplant. Ein Aufzug kann rechtlich dort nicht vorgeschrieben werden, zudem bringt er erhebliche laufende Kosten mit sich. Bauträger können Aufzüge als zusätzliches Komfortangebot an die Eigentümer / Mieter jederzeit einbauen.
- Der nächste Schritt im Bebauungsplanverfahren wird der Aufstellungsbeschluss sein, der von der heutigen auf eine der nächsten Sitzungen vertagt wird. Die Auslegung umfasst auch alle Gutachten. Innerhalb der Auslegungsfrist können Fragen gestellt und Anregungen gegeben werden, auf die im weiteren Verfahren dann öffentlich eingegangen wird.
- 10 % der Wohneinheiten sollen als kostengünstiger Wohnraum gebaut / zur Verfügung gestellt werden.

#### TOP 2 Gemeindehalle Bittenfeld - Neubau und Sanierung - Bereitstellung von Verpflichtungsermächtigung

Dieser TOP wurde vor Eintritt in die Tagesordnung abgesetzt, da für Verpflichtungsermächtigungen ausschließlich der Gemeinderat zuständig ist.

#### TOP 3 Bebauungsplanentwurf und Entwurf der Satzung über Örtliche Bauvorschriften „Berg-Bürg II - Erweiterung“, Gemarkung Bittenfeld, Planbereich 25 – Vorbereitung des Auslegungsbeschlusses

Auch dieser TOP wurde abgesetzt und auf eine spätere Sitzung vertagt.

#### TOP 4 Ausgaben Ortschaftsratsbudget 2016 – Film, Beetumgestaltung, Bank

Für einen Film über die Erstellung der Pflegeeinrichtung Haus ELIM in der Bittenfelder Ortsmitte durch den Filmclub Waiblingen entstanden Kosten in Höhe von 2.000 €. Der Ortschaftsrat stimmte der Übernahme dieser Kosten bei einer Enthaltung zu. Der Film wird öffentlich beim Filmabend in Bittenfeld am 20.10.2016 gezeigt und ist auch im Internet unter [www.waiblingen.de](http://www.waiblingen.de) zu sehen.

Die Beete entlang der Schulstraße am Rand des Feuerwehrparkplatzes sollen umgestaltet und eine Lichtstele zum Hinweis auf die Nutzung des Parkplatzes durch die Feuerwehr installiert werden. Der Kommandant der Freiwilligen Feuerwehr Waiblingen, Abteilung Bittenfeld, stellte die gemeinsam mit dem Bauhof erstellte Planung vor.

Bei der Diskussion im Ortschaftsrat zeigte sich eine grundsätzliche Aufgeschlossenheit gegenüber diesem Anliegen, allerdings sollten noch zwei Alternativangebote eingeholt und vor einer Entscheidung nochmals im Ortschaftsrat diskutiert werden. Die Entscheidung wurde daher vertagt.

Die aus Mitteln des Ortschaftsrats angeschaffte Kunststoffbank, die in der Gumpfenstraße am Friedhof aufgestellt worden war, wurde bei einem Verkehrsunfall zerstört. Der Verursacher ersetzt die Kosten. Der Ortschaftsrat stimmte der Beschaffung einer stabileren und hochwertigeren Holzbank einstimmig zu, nachdem Ortschaftsratsrat Jung zugesagt hatte, den damit verbundenen höheren Pflegeaufwand zu übernehmen.

#### TOP 5 Bekanntgaben, Anfragen, Verschiedenes

Zur Remstalgartenschau gibt es derzeit keine weiteren Vorschläge für Aktionen und Veranstaltungen in Bittenfeld. Die Präsentation der Ortschaft in der Talaue durch die Themen Handball, Äpfel und Besinnungsweg wird unterstützt.

## Farbe und Form – mit Pinsel und Kettensäge

Ausstellung des Schwaikheimer Künstlerehepaars Hofmann im Bittenfelder Rathaus noch bis 27.10.2016

Nach der erfolgreichen Vernissage mit vielen begeisterten Besucherinnen und Besuchern sind die Bilder von Anne Hofmann und die Holzskulpturen von Gerhard Hofmann noch bis Ende Oktober während der Öffnungszeiten im Rathaus zu sehen. Ein Besuch lohnt sich auf jeden Fall!

Anne Hofmann entdeckte schon sehr früh ihre Leidenschaft fürs Malen – doch erst einmal war das Erlernen eines Berufs angesagt. Sobald sie dann als Mutter und Hausfrau Zeit dazu hatte, widmete sie sich mehr und mehr der Malerei. Ihre Kunst deckt ein breites Spektrum ab

– von Aquarell- und Ölmalerei über Aktzeichnen bis hin zur Porträtmalerei. Gefördert wurde ihr Können durch viele Kurse an der Kunstakademie und bei verschiedenen Künstlern.

Im Rathaus zu sehen sind viele ihrer abstrakten Bilder. Viele davon sind in warmen Rottönen gehalten und strahlen Kraft und Energie aus. Aber auch Blau, Grün und Beige sind zu finden – alle mit einem ganz eigenen Charme und Charakter. Zwei Bilder sind in der Toscana bei einem Malaufenthalt entstanden und zeigen die Gegend ganz ohne die typischen Zypressen, mit weichen Linien, intensiven Farben und einer wunderbaren Ausstrahlung.

Gerhard Hofmann dagegen begann seine Kunstkarriere als begabter und unermüdlicher Heimwerker, der dauernd etwas reparierte und bastelte. Vor ca. 10 Jahren entstand dann das erste Kunstwerk mit Kettensäge und Hohleisen – drei archaische Holzfiguren, die in Feuerwehrrot mit Acrylfarben bemalt waren. Drei Freunde erstanden diese Figuren, die alle immer noch einen ganz besonderen Platz bei ihnen haben. Im Rathaus sind verschiedene Figuren zu sehen, die zum Teil aus ganz besonderem Holz entstanden – die Figur Dancing 2, zum Beispiel aus einem Ast der dafür vor zwei Jahren geernteten historischen Schwaikheimer Friedenslinde.

Gerhard Hofmann erlernte die Holzbildhauerei beim Backnanger Künstler Rainer Anwender, dazu kamen verschiedene Kurse im Aktzeichnen. Seine Figuren und Skulpturen strahlen etwas Archaisches und dennoch Filigranes aus, sie ziehen die Betrachterinnen und Betrachter gleich in ihren Bann.

**Zu sehen ist die Ausstellung noch bis zum 27.10.2016 im Bittenfelder Rathaus, Schulstr. 3, 71336 Waiblingen-Bittenfeld zu den Öffnungszeiten (Mo, Di und Fr 8.30 bis 12.30 Uhr, Do 14.30 bis 18.30 Uhr).**



### Lebendiger Adventskalender 2016 – wer macht mit?

Noch fühlen wir uns wie im Sommer, aber Weihnachten naht so langsam doch... Und damit auch der beliebte „Lebendige Adventskalender“ in Bittenfeld, der einlädt, die Adventszeit auch besinnlich und in Gemeinschaft mit anderen zu verbringen.



In den letzten Jahren gab es dieses Angebot an den vier Adventssonntagen – gerne möchten wir es auch wieder ausdehnen und auch andere Abende mit dem „Lebendigen Adventskalender“ belegen. Dazu suchen wir Personen / Vereine / Gruppen, die gerne an einem Abend im Advent den Lebendigen Adventskalender bei sich anbieten möchten.

Ein Abendtermin um 18.00 Uhr hat sich für die abendliche Besinnung bewährt, beispielsweise einer der

Mittwoche im Advent. Es gibt eine kleine Kiste mit Liedblättern und Liturgien, die jeweils weitergereicht wird. Erfahrungsgemäß wird eine Gruppe von netten Menschen bei Ihnen zu Gast sein, die gerne Adventslieder singen und abends für ca. 20 Minuten besinnlich „abschalten“ möchten.

Wenn Sie den Lebendigen Adventskalender an einem Abend im Dezember bei sich veranstalten möchten, melden Sie sich gerne in den nächsten Wochen im Rathaus unter rathaus-bittenfeld@waiblingen.de oder telefonisch unter 07146 8747-0 oder im Evang. Pfarramt Bittenfeld, Tel. 5835.

Wir freuen uns schon jetzt sehr auf Ihr Mitwirken und eine schöne gemeinsame Adventszeit

Pfr. Dr. Sönke Finnern, Maria Lerke und Anja Wenninger

*Pfr. Dr. S. Finnern*

*Maria Lerke*

*Anja Wenninger*

Pfarrer Maria Lerke Anja Wenninger  
Dr. Sönke Finnern Kath. Kirchengemeinde Ortsvorsteherin  
Ev. Kirchengemeinde

### Kostenlos – nicht wertlos



Unter diesem Motto können Sie ständig gebrauchte Sachen öffentlich anbieten. Wie funktioniert das? Ganz einfach: Sie wollen gebrauchte und gebrauchsfähige Sachen, die zu schade zum Wegwerfen sind, kostenlos anbieten, z.B. Möbel (Schränke, Tische, Stühle, Betten usw.), funktionsfähige Elektrogeräte, Kinderwagen, Fahrräder, Spielzeug, Lampen, Geschirr und vieles mehr. Sie füllen den abgedruckten Abschnitt aus und geben ihn bei der Ortschaftsverwaltung Bittenfeld, Zimmer 3 ab oder schicken ihn der Ortschaftsverwaltung zu.

.....✂️.....

An die  
Ortschaftsverwaltung Bittenfeld  
Schulstr.3  
71336 Waiblingen-Bittenfeld

Ich biete folgende gebrauchsfähigen Gegenstände kostenlos an:

.....

.....

.....

.....

Meine Telefonnummer:.....  
Meine Anschrift: (wird nicht veröffentlicht)

.....

Vorname und Name:.....

Straße und Ort:.....

Postleitzahl und Ort:.....

.....✂️.....

- Kostenlos-nicht wertlos -

### Folgende gebrauchsfähigen Gegenstände werden kostenlos angeboten:

- 1 Kleiderschrank mit Spiegel B: 1,73 H: 2,25, T: 60 cm,
- 1 Anrichte in Nussbaum B: 2,16, H 0,99 , T 53 cm,
- 1 Staubsauger  
Tel. 07146-5773
- 1 Yamaha Elektronik-Tisch Keyboard PSR-52,
- 1 Elektro-Minitrainer „aktivshop“ org. verp.  
Tel. 07146-5126
- Couchtisch oval, Chromgestell, 2 Glasplatten, 106x77 cm  
Tel.07146-281423

In den Herbstferien

### Kinderschutztage

„Selbstbehauptung, Selbstbestimmung“ – das ist das Motto der Kinderschutztage, die in den Herbstferien 2016, von 29. Oktober bis 4. November, verschiedene Workshops bieten. Die Kinder- und Jugendförderung der Stadt Waiblingen möchte, dass die Kinder sich besser kennenlernen und mehr über sich erfahren: was sind ihre Stärken und wie können sie sie nutzen. Was bedeutet es, seine Gefühle auszudrücken und klar zu benennen? Das abwechslungsreiche Programm bietet einiges: vom sicheren Surfen im Internet bis zu unterschiedliche Arten der Selbstbehauptung, um selbstbestimmt Nein zu sagen und anderen zu zeigen, wo ihre Grenzen liegen – ohne Gewalt.

### Bücherregal für Bittenfeld – Bücher von allen für alle!

Das offene Bücherregal in Bittenfeld ist eine Erfolgsgeschichte - seit es im Mai 2016 im Foyer des Haus ELIM, Gumpenstr. 2, aufgestellt wurde, wurden schon viele Bücher ausgetauscht. Lesehungrige finden hier immer neues Lesefutter, ausgelesene Bücher können anderen noch viel Freude machen.



**Willkommen sind Bücher aller Art: Krimis, Romane, Kinder- und Jugendbücher, fremdsprachige Literatur Sachbücher, Reiseführer, Ratgeber...**

aber keine pornographische, rassistische oder gewaltverherrlichende Literatur!

Dabei gibt es nur drei Regeln:

1. Die Bücher bitte nur ins Regal stellen
2. Bringen Sie nur so viele Bücher, wie sie auf einmal tragen können – bitte keine Haushaltsauflösungen!
3. Nehmen Sie nicht das letzte Buch heraus, ohne ein anderes dafür hineinzustellen...

**Nutzen Sie das Bücherregal für Bittenfeld, um Bücher zu lesen, zu tauschen oder sich auszutauschen – nehmen Sie die Bücher mit heim oder setzen Sie sich gemütlich ins Foyer oder vor das Haus an den Brunnen zum Lesen – wir wünschen Ihnen viel Spaß dabei!**

**Noch Fragen? Dann wenden Sie sich bitte an Frau Winter, Tel. 07146/5126.**

Dabei die Anmeldung nicht vergessen: wie und wo steht bei jedem Angebot in dem gedruckten Faltblatt, das im Rathaus und verschiedenen öffentlichen Einrichtungen ausliegt. Die Belegung der Plätze erfolgt nach Eingang der Anmeldungen; sind die Plätze belegt, gibt es eine Warteliste. Teilnehmerbeiträge bei Vorkasse sind bis spätestens 18. Oktober auf das Konto der Stadt Waiblingen bei der Volksbank Stuttgart eG, IBAN: DE84 6009 0100 0403 0100 04, BIC: VOBADESS, einzuzahlen.  
Veranstalter: Kinder- und Jugendförderung Waiblingen, E-Mail an [kjf@waiblingen.de](mailto:kjf@waiblingen.de), Hannelore Glaser, Telefon 07151 5001-2721.

### Kommunales Kino Waiblingen e.V.

Das Kommunale Kino Waiblingen zeigt im „Traumpalast“ Bahnhofstraße 52, Waiblingen am Mittwoch, 02.11.2016 um 20.00 Uhr

#### LORE

Drama, D/AS/GBR 2012  
Regie: Cate Shortland  
Länge: 109 Minuten, FSK ab 12 Jahren  
Prädikat besonders wertvoll  
[www.lore-der-film.de](http://www.lore-der-film.de)

Süddeutschland 1945, kurz vor Ankunft der Alliierten. Die 15-jährige Lore, Tochter ranghoher Nazis, versucht sich zusammen mit ihren jüngeren Geschwistern zu den Großeltern in den Norden durchzuschlagen. Die Reise quer durch die Sektoren und zerstörten Landschaften wird zur abenteuerlichen Odyssee. Mehr noch als Hunger und Kälte beginnen die Zweifel Lore zuzusetzen: Nichts, woran sie so unerschütterlich zu glauben meinte, scheint jetzt noch Bestand zu haben...  
30 Auszeichnungen & 34 Nominierungen.  
Basierend auf der Lore-Novelle aus dem Roman "Die dunkle Kammer" 2001 von Rachel Seiffert (Ullstein Verlag).  
Film auch zum Thema: „Lernen und Verstehen der Geschichte“ für Projekte zu Nationalsozialismus in Schule und Jugendarbeit.  
Eintritt Film 5,00 EURO  
Reservierung: Telefon 07151 - 959280  
Weitere Information: [www.koki-waiblingen.de](http://www.koki-waiblingen.de)

Am Mittwoch, 16.11.2016 um 20.00 Uhr

### Die Frau mit den 5 Elefanten

Dokumentation, D/CH 2009  
Regie: Vadim Jendreyko  
Länge: 94 Minuten, FSK o.A  
[www.realfictionfilme.de/filme/die-frau-mit-den-5-elefanten](http://www.realfictionfilme.de/filme/die-frau-mit-den-5-elefanten)  
Swetlana Geier ist die größte Übersetzerin russischer Literatur ins Deutsche und hat als 85-jährige ihr Lebenswerk beendet, die Neuübersetzungen der fünf großen Romane von Dostojewskij, genannt die fünf Elefanten. Als junge Frau arbeitete sie als Dolmetscherin für die Deutschen im besetzten Kiew, verließ die Ukraine 1943 mit den deutschen Truppen und kehrte nie mehr dorthin zurück. Zum Ende ihres Lebens ist Swetlana Geier an die unbretbaren Orte ihrer Geschichte zurückgekehrt. Der Film verwebt Swetlana Geiers Lebensgeschichte mit ihrem literarischen Schaffen und spürt dem Geheimnis dieser unermüdlich tätigen Frau nach.  
4 Auszeichnungen & 6 Nominierungen.  
In Kooperation mit der Kath. Erwachsenenbildung Rems-Murr e. V. und dem Evang. Kreisbildungswerk Rems-Murr. Filmgespräch im Anschluss.  
Eintritt Film 5,00 EURO  
Reservierung: Telefon 07151 - 959280  
Weitere Information: [www.koki-waiblingen.de](http://www.koki-waiblingen.de)

## Öffentliche Bekanntmachung

### Widerspruch zur Datenübermittlung an die Bundeswehr nach dem Wehrpflichtgesetz

Die Meldebehörden übermitteln jährlich Daten zu Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit, die im nächsten Jahr volljährig werden, an das Bundesamt für Wehrverwaltung. Die Datenübermittlung unterbleibt, wenn die Betroffenen nach § 36 Abs. 2 Bundesmeldegesetz widersprochen haben.  
Der Widerspruch kann bei der zuständigen Meldebehörde schriftlich und persönlich abgegeben werden, die dann den Sperrvermerk in das Melderegister einträgt. Der Widerspruch kann von über 16-Jährigen auch ohne Einverständnis der Eltern abgegeben werden.  
Den Widerspruch nehmen die Mitarbeiterinnen der Meldebehörden im Bürgerbüro (Rathaus Waiblingen, Kurze Str. 33, 71332 Waiblingen) sowie in den Rathäusern der Ortsschaftsverwaltungen Beinstein, Bittenfeld, Hegnach, Hohenacker und Neustadt entgegen.

### Feuerwehr Waiblingen Abt. Bittenfeld



#### Einsatzabteilung

17.10.16 20:00 Uhr Übung Zug 1

#### Alterswehr

21.10.16 20:00 Uhr Ausfahrt

#### Jugendfeuerwehr

14.10.16 18:00 Uhr Übung

## Kunstschule Unteres Remstal

### Die Kunstschule Unteres Remstal bietet folgende Kurse an:

#### WORKSHOPS in den HERBSTFERIEN

**Drachen zähmen leicht gemacht** (für Kinder ab 6 Jahren) Mi. 02.11.2016 bis Fr. 04.11.2016, jeweils von 10.00-13.00 Uhr, Waiblingen, Kunstschule, Gebühr: Euro 55,- (inkl. Material), Leitung: Jeannette Nguyen, Kursnr.: F1. Der Herbstwind lässt sämtliche bunte Blätter am Boden tanzen. Und wie bekommen wir den Himmel farbig? Mit Hilfe deines selbstgestalteten Drachen natürlich! Zusammen kreieren wir einen selbst designten Drachen mit Hilfe von stabilen Hölzern, verschiedenen bunten Seidenpapieren und Gestaltungstechniken. Anschließend lassen wir eure wilden Drachen tanzen und machen den Himmel unsicher.

**Schutzengel** (für Kinder ab 5 Jahren) Do. 03.11.2016 09.00-11.00 Uhr, Weinstadt-Beutelsb., Stiftshof, Gebühr: Euro 14,- (inkl. Material), Leitung: Karin Zolnai, Kursnr.: F2. Wir werden in die Zauberwelt der Farben eintauchen, mischen, verschiedene Techniken kennenlernen und uns einen eigenen Schutzengel erfinden. Unsere Vorstellungskraft wird angeregt und das Vertrauen in unsere Fähigkeiten gestärkt.

**Wer bin ich** (für Kinder ab 5 Jahren) Do. 03.11.2016, 11.15-13.15 Uhr, Weinstadt-Beutelsb., Stiftshof, Gebühr: Euro 14,- (inkl. Material), Leitung: Karin Zolnai, Kursnr.: F3. Wir werden Umrissbilder erstellen und diese gestalten. Hierbei wird von uns selbst ausgehend ein „natürlicher“ Rahmen gegeben, in dem wir spontan sehr frei arbeiten können. Lasst euch überraschen.

**Composition meets space (für Kinder von 10-14 Jahren)** Sa. 05.11.2016, 10.00-12.00 Uhr, Gebühr: Euro 14,- (inkl. Material), Waiblingen, Kunstschule, Leitung: Liliya Baumann, Kursnr.: JU2. Lass die Musik auf dich wirken bis du dir deine Stimmung oder Empfindung in Farben vorstellen kannst! In diesem Workshop entstehen aus deinen Stimmungsbildern durch Ausschneiden, Falten, Formen und Knüllen kleine phantasievol-

le Objekte, die du auf einen bunt bemalten Hintergrund spannungsvoll zu einer räumlich-plastischen Klang-Farben-Form-Collage anordnest.

### WORKSHOPS für Jugendliche und Erwachsene

**Faszination Blattgold** Sa., 22.10.2016, 13.00-18.00 Uhr und So., 23.10.2016, 10.00-14.00 Uhr, Waiblingen, Kunstschule, Gebühr: Euro 89,- (zzgl. Material nach Verbrauch), Leitung: Felizitas Frank-Oberhauser, Kursnr.: JE11. Seit in grauer Vorzeit die ersten Goldvorkommen auftraten, hat sich an der Faszination, die von diesem edlen Metall ausgeht, nichts geändert ... Eine Verarbeitungstechnik zur Formgebung des Goldes hat sich über Jahrtausende bis in die Gegenwart erhalten: die Herstellung des Blattgoldes. Dieser Workshop ist als Einführung in die Blattvergoldung gedacht. Nach Absprache können eigene Objekte (z.B. aus Holz oder Stein) mitgebracht werden, auch fertige Malerei, die noch einen Goldeffekt bekommen soll. Zusätzlich bitte auch z.B. Kieselsteine oder Treibholzstücke mitbringen auf denen das Vergolden geübt werden kann.

**Langes Bildhauerwochenende** Sa. 29.10. bis Mo. 31.10.2016, jeweils 10.00-17.00 Uhr und Di 01.11.2016, 10.00-15.00 Uhr, Waiblingen, Kunstschule, Gebühr: Euro 170,- (zzgl. Material nach Verbrauch), Leitung: Anna Eiber, Kursnr.: JE12. Intensive Arbeit, gemeinsame Gespräche, Austausch und 4 Tage konzentriertes Schaffen zeigen neue Wege und Gestaltungsmöglichkeiten in der dreidimensionalen Arbeit auf. Unter der professionellen, künstlerischen Anleitung von Anna Eiber können sowohl Einsteiger wie auch Erfahrene in die Welt der Dreidimensionalität eintauchen. Gearbeitet wird hauptsächlich skulptural mit Stein, Holz oder auch Ytong – es können aber auch Materialien zu Plastiken aufgebaut und kombiniert werden, z.B. mit Ton oder Pappmaché. Unter den Gesichtspunkten der künstlerischen Gestaltung als auch der Vertiefung handwerklicher Techniken kommen nur wenn nötig Maschinen zum Einsatz.

**KUNSTVERMITTLUNGSANGEBOTE** zur kommenden Ausstellung "**Niki de Saint Phalle & Jean Tinguely - Furiose Plakate**" in der Galerie Stihl Waiblingen gibt es wieder ab 05.11.2016.

**Anmeldung und Information zu Workshops und Klassen unter: [www.kunstschule-remstal.de](http://www.kunstschule-remstal.de), Tel.: 07151/5001-1705, Fax: 07151/5001-1714 oder E-Mail: [kunstschule@waiblingen.de](mailto:kunstschule@waiblingen.de), Bürozeiten: Mo-Fr 8.30 - 13.00 Uhr**

**Volkshochschule  
Unteres Remstal e.V.**



Bürgermühlenweg 4 | 71332 Waiblingen  
Tel.: 07151 958800 | Fax: 07151 95880-13  
[info@vhs-unteres-remstal.de](mailto:info@vhs-unteres-remstal.de)  
[www.vhs-unteres-remstal.de](http://www.vhs-unteres-remstal.de)  
Öffnungszeiten Geschäftsstelle Waiblingen:  
Mo, Mi, Fr: 09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr  
Di, Fr: 09.00 - 12.00 Uhr

Das gesamte Kursangebot finden Sie in unserem Hauptprogramm oder auf unserer Homepage. Anmeldungen sind direkt über die Homepage oder per Mail, per Telefon möglich.

### 16H13040 Tansania - vom Serengeti-Nationalpark bis zum Wildreservat Selous

Länderkundlicher digitaler Bildervortrag mit Wolfgang Maile  
Freitag, 21.10.16, 20:00 - 21:30 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum, Raum 2.3

### 16H15730 Das Leben ist zu bunt, um es nicht farblich auszuleben

Farbberatung mit Elsbeth Mössner  
Montag, 17.10.16, 19:00 - 22:00 Uhr  
Korb, Winnender Str. 42, Haus am Korber Kopf

### 16H22125 Scherben machen glücklich

Mosaikkurs mit Simone Weigend  
Dienstag, 18.10 und 25.10.16., jeweils 18.00 - 22.00 Uhr  
Korb, Brucknerstr. 14, Gemeinschaftsschule, Werkraum (vormals Keplerschule)

### 16H24080 Schnupperkurs Jonglieren und Seifenblasen für Anfänger/-innen

Joachim Herzel  
Samstag, 22.10.16, 15:00 - 17:30 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum, Raum 2.3

### 16H40500 DeuFöV: Deutsch und Beruf B2

Ursula Hofmeister  
Montag, 17.10.16 - 02.02.17, 08:30 - 11:45 Uhr  
Waiblingen, Essener Str. 7, VHS

### 16H50204 Erste Schritte am Computer mit Windows 10

Máté Áron Schäfer  
Dienstag, 18.10.16 - 11.11.16, 09:00 - 12:15 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum, Raum 2.4

### 16H50911 Adobe Photoshop - Grundlagen

Andreas Konitzer  
Mittwoch, 19.10.16 - 20.10.16, 10:00 - 17:00 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum, Raum 2.4

### 16H40358 Deutsch B1: Integrationskurs am Abend - Modul 6

Cornelia Kalisch  
Mittwoch, 19.10.16 - 01.02.17, 18:00 - 21:00 Uhr  
Waiblingen, Mayenner Str. 30, Stauferymnasium, Raum 0.08

### 16H40312 Deutsch B1: Integrationskurs am Vormittag - Modul 5

Maria Kick  
Donnerstag, 20.10.16 - 07.12.16, 08:30 - 12:35 Uhr  
Waiblingen, Winnender Str. 4, Kulturhaus Schwanen, Raum III

### 16H40030 Deutsch und Integration-Beratung NN

Donnerstag, 20.10.16, 15:00 - 18:30 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum, Raum 2.1

### 16H44030 Spanisch Stammtisch (ab B1)

Irma Yuen-Wagner  
Donnerstag, 20.10.16, 18:00 - 19:30 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum, Foyer

### 16H33648 Autogenes Training

Gundula Kretzschmar  
Donnerstag, 20.10.16 - 15.12.16, 18:30 - 19:45 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum, Raum 1.2

### 16H14150 Wenn die Eltern bedürftig werden...

Petra Schmid  
Donnerstag, 20.10.16, 19:45 - 22:00 Uhr  
Waiblingen, Alter Postplatz, Familienzentrum im Karo, Vortragsraum EG

### 16H41082 Englisch B1/B2: Tageskurs Business Communication

Dina Antona  
Freitag, 21.10.16, 09:00 - 16:15 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum, Raum 2.17

### 16H14130 Das aktuelle Asyl- und Ausländerrecht in Deutschland

Samir Talic  
Freitag, 21.10.16 - 21.10.16, 18:00 - 21:15 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum, Raum 2.2

**16H14160 Die Vereinsgründung**

Dimitrios Giannadakis  
Freitag, 21.10.16, 18:30 - 21:45 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum,  
Raum 2.17

**16H10025 Traumapädagogik - Vertiefung**

Martina Budziat-Bardos  
Samstag, 22.10.16 - 22.10.16, 09:00 - 16:00 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum,  
Raum 2.2

**16H33379 Yoga trifft Qi Gong**

Bénédicte Thibault  
Samstag, 22.10.16, 10:00 - 13:00 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum,  
Raum 1.2

**16H23905 Didgeridoo für Einsteiger/-innen**

Ralph Gaukel  
Samstag, 22.10.16 - 22.10.16, 10:00 - 15:30 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum,  
Raum 2.5

**16H31299 Mit Bewegung und Tanz den Körper stärken**

Doris Ott  
Samstag, 22.10.16, 14:00 - 17:00 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum,  
Raum 1.2

**16H31626 Aroha®**

Angelika Schmidt  
Samstag, 22.10.16, 14:00 - 16:00 Uhr  
Korb, Siemensstr. 15, Feuerwehrgerätehaus

**16H23910 Sansula - das Daumenklavier - Für Einsteiger/-innen**

Ralph Gaukel  
Samstag, 22.10.16 - 22.10.16, 16:00 - 18:30 Uhr  
Waiblingen, Bürgermühlenweg 4, VHS im Postplatzforum,  
Raum 2.5

**Familienbildungsstätte**

**Das gesamte Kursangebot finden Sie in unserem Hauptprogramm oder auf unserer Homepage. Anmeldungen sind direkt über unsere Homepage**

**www.fbs-waiblingen.de,**  
**per Mail: info@fbs-waiblingen.de,**  
**per Post, Fax: 07151/98224-8927 oder**  
**Telefon 07151/98224-8920/8921/8922 möglich.**

**Zu allen unseren Veranstaltungen und Kursen ist eine Anmeldung erforderlich.**

Kinder und Senioren begegnen sich kostenlose Kinderbetreuung für 0-3 jährige Kinder Sie brauchen einfach mal Pause für sich alleine? Dann kommen Sie einfach in das Familienzentrum KARO und nutzen unser einmaliges und offenes Angebot der Begegnung mit pädagogisch qualifizierten Seniorinnen, die sich darauf freuen mit Ihrem Nachwuchs Zeit zu verbringen.

**Es ist keine Anmeldung erforderlich – kommen Sie einfach vorbei.**

Di 9.00–11.30 Uhr  
Fr 9.30–11.30 Uhr  
FBS im Familienzentrum KARO, Alter Postplatz 17, Waiblingen  
Einführung in die gewaltfreie Kommunikation nach Marshall Rosenberg  
Uta Hohenberger  
Schnupperabend  
10507  
Mo 17.10., 19.30–21.30 Uhr

Musikgarten für Kinder von 1 1/2 - 3 Jahren in Begleitung eines Erwachsenen

Stefanie Walter  
35506  
Di 18.10.–31.01., 13x, 10.45–11.45 Uhr  
FBS im Familienzentrum KARO, Alter Postplatz 17, Waiblingen

Meditationsabend: Innehalten und zur Ruhe kommen

Romina Zorn-Cataldo  
50543  
Di 18.10., 18.30–21.00 Uhr  
FBS im Familienzentrum KARO, Alter Postplatz 17, Waiblingen

Wo der VfB seine Schuhe bindet Stadionführung Kinder ab 5 J. in Begleitung Erwachsener

49525  
Di 18.10., 17.00–18.30 Uhr  
Carl-Benz-Center (zwischen Mercedes-Benz und Porsche Arena), Stuttgart, Mercedesstr. 73A

Wald- und Naturspielgruppe für Kinder ab 2 1/2 Jahren in Begleitung eines Erwachsenen

Uta Baade  
33502  
Di 18.10.–15.11., 4x, 15.30–17.30 Uhr  
Treffpunkt erster Termin: Rathaus/Feuerwehr,  
Waiblingen-Bittenfeld,

LEFINO® Geburtstermin Anfang Juni - Mitte Juli 2016

Anja Heinzelmann  
31514  
Mi 19.10.–1.2., 13x, 9.45–11.15 Uhr  
FBS im Familienzentrum KARO, Alter Postplatz 17, Waiblingen

Eine kleine Kaffeereise - Besuch bei der Firma Hochland

14508  
Mi 19.10., 10.00–12.30 Uhr  
Treffpunkt: Firma Hochland, 70597 Stuttgart, Chemnitzer Str. 13

LEFINO® Geburtstermin Mitte August - Ende September 2016

Stefanie Walter  
31520a  
Fr 21.10.–3.2., 12x, 16.30–18.00 Uhr  
Ev. Gemeindehaus Großheppach, Weinstadt-Großheppach,  
Friedensstr. 15

Die Firma Rilling Sekt in Bad Cannstatt -

Führung und Verkostung  
Hermann Kachelrieß  
14510  
Sa 22.10., 10.00–12.00 Uhr  
Treffpunkt: Firma Rilling, Stuttgart, Brückenstr. 10

Baby im Anflug: Säuglingspflege und mehr

Alexandra Bäder  
20518  
Fr 21.10., 19.00–21.15 Uhr  
Sa 22.10., 10.00–15.00 Uhr  
FBS im Familienzentrum KARO, Alter Postplatz 17, Waiblingen

**Schulnachrichten****Schillerschule Bittenfeld**

Spannende Besucher in der Schillerschule  
„Fledermäuse – Jäger der Nacht“ – mit diesem spannenden Thema befassen sich derzeit Schüler der Schillerschule Bittenfeld. Deshalb traf sich die Klasse 4b am Mittwoch, den 21.9.2016 mit ihrer Lehrerin Katrin Huber abends an der Schule, um diese faszinierenden und intelligenten Tiere zu beobachten. Begleitet wurden sie von den zwei Nabu-Experten Werner Fleischmann und Carolin Zimmermann.



Startklar zur Exkursion

Mit einem Fledermaus-Detektor, der die hohen Ultraschallrufe der Tiere für das menschliche Ohr hörbar macht, ging es los in Richtung Buchenbach. So konnten verschiedene Arten wie die Zwergfledermaus und das Braune Langohr gehört und am Himmel beobachtet werden. Die Klasse hatte sogar das Glück, braune Langohren in dem alten Gewölbekeller eines Schülers zu bestaunen, die dort noch kurz vor ihrem Ausflug an der Decke hingen.

Eine Woche später kam dann auch noch eine Fledermaus-Expertin namens Frau Bausenwein aus Tübingen an die Schule, die verletzte Tiere aufnimmt und wieder aufpäppelt. Sie brachte 5 lebendige Fledermäuse mit, die nicht mehr in freier Natur überleben können. Hautnah konnten die Fledermäuse namens „King Kong der Schreckliche“, „Madame Näschen“ oder „Balu, der lebendige Porschemotor“ bestaunt, gestreichelt und am Ohr gehört werden! Dabei lernten die Schüler und auch die Lehrer vieles über diese vom Aussterben bedrohten Tiere, unter anderem wie man Fledermäusen helfen und sie schützen kann. Wer hier mehr erfahren will, braucht sich nur an die vielen neuen Fledermausexperten der Schule wenden. Auf jeden Fall werden diese Erlebnisse allen Beteiligten sicher noch lange im Kopf bleiben.



Bitte Flügel zeigen



Kletterkünstler

## Kindergartennachrichten

### Kindergarten Mühlweingärten

#### Achtung !!!

#### Liebe Bittenfelder,

am Stand des **Kindergartens Mühlweingärten**, während des Martinimarktes, möchten wir auch dieses Jahr wieder Türkränze anbieten.

**Dafür benötigen wir aber dringend noch Grünschnitt (Korniferen, Buchs, Weiden, Tanne ...), um unsere Türkränze für den Martinimarkt zu basteln.**

Es wäre toll, wenn Sie uns helfen könnten. Abgeben können Sie den Grünschnitt bis **25.10.2016** täglich während den Öffnungszeiten **7.00-16.30 Uhr**.

**Außerhalb dieser Zeit können Sie den Grünschnitt auch gerne auf der Parkplatzeinbuchtung vor dem Kindergarten ablegen.**

#### Wir brauchen Ihre Hilfe!!!!

Wir bedanken uns schon jetzt für Ihre Spenden und hoffen, Sie an unserem Stand begrüßen zu dürfen.

**Der Elternbeirat der Kita Mühlweingärten**

## Kirchliche Nachrichten



### Evangelische Ulrichskirche

#### Pfarrer Dr. Sönke Finnern

Am Zipfelbach 12

71336 Waiblingen-Bittenfeld

Tel. 07146-5835, Fax 07146-44696

E-Mail: pfarramt.bittenfeld@elkw.de

neu: <http://www.bittenfelder.com/v/ulrichskirche/>

#### Öffnungszeiten des Evang. Gemeindebüros:

Dienstag, 7.30-10.30 Uhr

Mittwoch, 9.00-12.00 Uhr

Donnerstag, 15.00-17.30 Uhr

**Sekretärin:** Cornelia Höger

**Das Gemeindebüro ist am Donnerstag, 20. Oktober, geschlossen.**

#### Wochenspruch für die Woche vom 16.-23 Oktober 2016

Lass dich nicht vom Bösen überwinden, sondern überwinde das Böse mit Gutem.

Römer 12,21

#### Donnerstag, 13. Oktober 2016

15.00 Uhr **Donnerstags-Treff** im Konrad-Beringer-Haus, Thema: Vogelkunde (Frau Tausch)

#### Freitag, 14. Oktober 2016

9.30 Uhr **Naturspieltreff „Ameisenhaufen“**, Treffpunkt nach Absprache, Kontakt: Martina Vollmer (07195-2091327), Lisa Höger (07144-327319)

17.00 Uhr **Kirchenmäuse-Gottesdienst** in der Kath. Martinskirche (siehe Plakat)

18.00 Uhr **FrauenOase** – Film und Buffet im Konrad-Beringer-Haus

#### Sonntag, 16. Oktober 2016

**10.00 Uhr Familiengottesdienst mit Taufe** von Leon Jürgen Gebhardt und Elisabeth Heiderose Locher, mit **Impulsen des Kirchengemeinderats**, die **Kinderkirche** ist im Gottesdienst dabei, (Pfarrer Dr. S. Finnern, KGR: Frau Schriegel, Organist: Herr Wagner, Mesnerin: Frau Lukert)

Das Opfer ist für die Diakonie bestimmt.

Nach dem Gottesdienst laden die Konfirmanden ein zum Kirchkafee und Verkauf von Eine-Welt-Waren.

#### Montag, 17. Oktober 2016

9.30 Uhr Ökum. Krabbelgruppe „Seepferdchen“ im Konrad-Beringer-Haus, Kontakt: Antje Hirner (0174-2107842)

20.00 Uhr Chorprobe von Vocation im Konrad-Beringer-Haus

#### Dienstag, 18. Oktober 2016

19.30 Uhr Bibelkreis im Konrad-Beringer-Haus

20.00 Uhr Kirchenchorprobe im Konrad-Beringer-Haus

**Mittwoch, 19. Oktober 2016**

14.30 Uhr **Konfirmandenunterricht** Gruppe 1 im Konrad-Beringer-Haus

16.00 Uhr **Konfirmandenunterricht** Gruppe 2 im Konrad-Beringer-Haus

20.00 Uhr **Öffentliche Sitzung des Kirchengemeinderats** im Konrad-Beringer-Haus

Tagesordnung siehe Schaukasten

**Donnerstag, 20. Oktober 2016**

15.00 Uhr **Ökum. Seniorennachmittag im Martinussaal**

Die **Hauskreise unserer Gemeinde** treffen sich nach Absprache - die Kontaktpersonen ersehen Sie auf unserer Homepage, gerne können Sie auch direkt Kontakt aufnehmen:

Hauskreis Fam. Hörer, Tel. 288521

Lobpreis-Hauskreis Fam. Finnern, Tel. 5835



Die **Altpapiersammlung** der Konfirmanden findet am Samstag, den 15. Oktober, statt. Bitte stellen Sie bis 9 Uhr Ihr Altpapier an den Straßenrand. Größere Mengen melden Sie bitte im Gemeindebüro an (5835). Die Konfirmanden bedanken sich herzlich für Ihre Unterstützung!

**"Weihnachten im Schuhkarton"**

ist Teil der weltweiten Aktion "Operation Christmas Child", in deren Rahmen Kinder in rund 100 Ländern beschenkt werden. Die Päckchen aus dem deutschsprachigen Raum werden in der Saison 2016/2017 voraussichtlich in folgenden Ländern verteilt (Änderungen vorbehalten): Bulgarien, Republik Moldau, Polen, Rumänien, Slowakei, Ukraine, Weißrussland, Mongolei.

**Ein Schuhkarton transportiert Freude, Hoffnung und Liebe**

Für viele Kinder ist der Schuhkarton das erste Geschenk, was sie jemals bekommen. Die Geschenke und persönlichen Grüße des Päckchenpackers transportieren eine wichtige Botschaft: „Du bist nicht vergessen. Du bist geliebt. Und du bist wertvoll.“ Nächstenliebe und Gottes Liebe wird für die beschenkten Kinder mit Händen greifbar. Kirchengemeinden bekommen durch die Aktion die Chance, Brücken vor Ort zu bauen. So entstehen vielerorts durch „Weihnachten im Schuhkarton“ Beziehungen, die eine weitergehende Unterstützung der beschenkten Kinder und ihrer Familien beinhalten. Zudem laden die Gemeinden zu weiteren Angeboten ein.

Die jahrelange Erfahrung zeigt, dass ein Schuhkarton am meisten Freude schenkt, wenn er gefüllt wird mit nützlichen und schönen Dingen. Unser Vorschlag: Schenken Sie eine bunte Mischung aus:

- Kleidung (bitte nicht waschen): z.B. Basecap, Handschuhe, Hausschuhe, Hose, Mütze, Unterwäsche, Socken, T-Shirt etc.
- Kuschtier
- Hygieneartikel: Creme, Deoroller, Duschgel & Shampoo (wenn es auslaufsicher verpackt ist), Haarbürste, Haarschmuck, Handtuch, Kamm, Zahnbürste, Zahnpasta etc.
- Spielzeug: Auto, Ball, Bilderbuch ohne Text, Blockflöte, Dynamomaschenlampe, Flugzeug, Fußball mit Luftpumpe, Gummiball (Flummi), Gummitwist, Jo-Jo, Knete, Kreisel, Malbuch, Mundharmonika, Murmel, Puppe und Puppenkleider, Puzzle, Springseil, Sticker / Stickeralbum, Kartenspiele (UNO, Quartett etc.), Tischtennisschläger und -bälle, Würfelspiel / Würfel etc.
- Originalverpackte Süßigkeiten (mind. haltbar bis März des Folgejahres): Bonbons/Kaugummi/Lutscher ohne Gelatine oder Geliermittel, Sahnebonbons, Schokolade ohne stückige Füllung (z. B. Nougat, Sahne, Milchcreme, Vollmilch), Traubenzuckerbonbons oder -lutscher usw.

Im Flyer oder unter [www.weihnachten-im-schuhkarton.org](http://www.weihnachten-im-schuhkarton.org) finden Sie Tipps, Etiketten und auch einen Überweisungsträger. Damit der Schuhkarton das Kind erreichen kann, bittet die Organisation um eine Spende von € 8,- für den Transport.

Aber auch ohne Spende wird jedes Geschenk auf die Reise geschickt.

Wie schon viele Jahre, so sind wir auch dieses Jahr wieder als Annahmestelle dabei:

**Familie Heidrun Beirle, Schillerstraße 140, Tel. 45178.**

Wenn Sie noch einen Flyer, weitere Informationen oder Tipps brauchen, melden Sie sich bitte gerne bei uns.

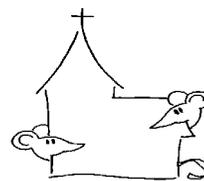
Die gepackten Schuhkartons müssen bis spätestens **15. November** bei uns oder jeder weiteren Abgabestelle abgegeben werden.

So kommen sie rechtzeitig bis Weihnachten bei den Kindern an. Wir wünschen viel Spaß beim Packen.

## Ökumenische Mitteilungen Evang. und Kath. Kirchengemeinde



# Kirchenmäuse-Gottesdienst



### DIE KIRCHENMÄUSE LADEN DICH HERZLICH EIN:

zum ökumenischen Gottesdienst  
für Kinder, Eltern, Geschwister, Großeltern...

**Vom Traurigsein und Gefröstelwerden**



Freitag, 14. Oktober 2016 um 17:00 Uhr  
in der katholischen Kirche St. Martin

## Katholische Kirche St. Martin



**Pfarrer: Gerald Warmuth, Tel. 07195/919111**

**Pastoralreferentin: Maria Lerke, Tel. 07195/209801**

Pfarramt: Blumenstr. 27, 71409 Schwaikheim

Telefon: 07195/51133, Telefax: 07195/969098

E-Mail: [KathPfarrSchwaikh@web.de](mailto:KathPfarrSchwaikh@web.de)

Sekretärin: Karin Horn

Öffnungszeiten: Mo., Di. und Fr.: 9 – 12 Uhr, Do.: 16 – 18 Uhr

### Donnerstag, 13. Oktober 2016

**19.00 Uhr Ortsausschuss** im Martinussaal

### Freitag, 14. Oktober 2016

**17.00 Uhr ökum. Kirchenmäuse** in der kath. Martinskirche

**18.00 Uhr ökum. FrauenOase „Filmabend“**,

Konrad-Beringer-Haus

**Sonntag, 16. Oktober 2016**  
9.00 Uhr Eucharistiefeier

**Dienstag, 18. Oktober 2016**  
19.30 Uhr Kirchenchorprobe

**Mittwoch, 19. Oktober 2016**  
19.30 Uhr öffentliche Sitzung des Kirchengemeinderats  
im Gemeindesaal Schwaikheim

**Donnerstag, 20. Oktober 2016**  
15.00 Uhr ökum. Seniorennachmittag – Interessantes über  
Friedrich Silcher mit viel Gesang im Martinussaal

**Gottesdienste in Schwaikheim**

Freitag, 14.10., 9.00 Uhr Eucharistiefeier mit anschl. Frühstück  
Sonntag, 16.10., 10.30 Uhr Eucharistiefeier mit Start Erstkommunion



**Ein neues Gesicht im  
Pastoralteam**

**Ich heiße Sonja Hergert** und bin seit 01. September 2016 für ein Jahr als Pastoralpraktikantin und Religionspädagogin in der SE Winnenden. Mein Büro befindet sich in Schwaikheim und ich bin hauptsächlich in Schwaikheim / Bittenfeld tätig.

Mein Wohnsitz ist in der SE Weissacher Tal, in Allmersbach im Tal. Ich bin verheiratet und habe zwei Töchter mit 17 und 19 Jahren. 25 Jahre war ich als Krankenschwester

tätig. Durch meine Umschulung, mein dreijähriges Studium in Freiburg mit den Schwerpunkten Religionspädagogik und Pastoral, befinde ich mich auf dem Weg zur Gemeindefreierin.

**Ich freue mich, dass ich hier so herzlich aufgenommen wurde und hoffe auf viele weitere interessante Begegnungen.**

**Angebote für Kinder und Jugendliche des  
JUKKIS- Jugendbüros:**

**Lust Gruppenleiter bei uns zu werden?**

Du hast Lust Freizeiten, Wochenenden oder Tagesaktionen mit zu teamen? Dann lasse dich im JUKKIS-Jugendbüro zum Gruppenleiter ausbilden. Du musst bis zum 15.01.2017 15 Jahre alt sein, dann kannst du bei unserer Schulung mitmachen. Die Schulungstermine sind: 25. - 27.11.2016, 13. - 15.01.2017, 24. - 25.03.2017 und 01.04.2017. Nach erfolgreichem Abschluss der Gruppenleiterausbildung erhältst du die Jugendleitercard (Juleica).

**JuKKinDA (JUKKIS-Kinder-Days)**

JuKKinDA ist das neue Programm für Kinder zwischen 7 und 12 Jahren des JUKKIS-Jugendbüros. Am Samstag, 29.10.2016 treffen wir uns von 13:30 bis 17:30 Uhr im katholischen Gemeindesaal in Leutenbach. Diesmal lautet das Motto Halloween und Herbst. Lasst euch überraschen, was sich die Gruppenleiter diesmal für euch überlegt haben. Die Teilnehmergebühr beträgt 2 €. Bitte die Anmeldung bis zum 25.10.2016 an das Jugendbüro schicken, mailen oder faxen.

**Nähere Infos unter: [www.jukks.de](http://www.jukks.de)**

**Neuapostolische Kirche**



Bittenfeld, Alemannenstraße 11  
Gemeindevorsteher:  
Peter Lechner  
Tel. 07151/ 937833  
[peter.lechner@nak-sbc.org](mailto:peter.lechner@nak-sbc.org)

**Sonntag, 16. Oktober 2016**

10.00 Uhr - Gottesdienst mit Bezirksapostel Ehrlich;  
Übertragung nach Winnenden und Waiblingen  
Kein Gottesdienst in Bittenfeld

**Montag, 17. Oktober 2016**

20.00 Uhr - Jugendzusammenkunft in Korb

**Dienstag, 18. Oktober 2016**

20.00 Uhr - Chorprobe

**Mittwoch, 19. Oktober 2016**

20.00 Uhr - Gottesdienst

**Freitag, 21. Oktober 2016**

20.00 Uhr - Jugend-Chorprobe in Korb

**Samstag, 22. Oktober 2016**

13.30 Uhr - Hochzeit von  
Verena Steigerwald und Bernd Kärcher

**Sonntag, 23. Oktober 2016**

09.30 Uhr - Bezirksjugend-Gottesdienst in Korb

09.30 Uhr - Gottesdienst in Bittenfeld

Sie sind zu allen Veranstaltungen herzlich eingeladen!

Weitere Informationen über unsere Kirche finden Sie im Internet unter [www.nak-sued.de](http://www.nak-sued.de) oder

[www.nak-stuttgart.de](http://www.nak-stuttgart.de).



**Evangelisch-methodistische Kirche**

**Bezirk WN-Hegnach**

Pastor Dieter Jäger  
Kleine Gartenstraße 11, 71334 Waiblingen-Hegnach  
Tel.: 07151-52510, E-Mail: [dieter.jaeger@emk.de](mailto:dieter.jaeger@emk.de)  
[www.emk-hegnach.de](http://www.emk-hegnach.de)

**Zu unseren Veranstaltungen laden wir herzlich ein.**

Die Abkürzung gibt an, wo die Veranstaltung stattfindet.

HE = Friedenskirche HEGNACH, Kl. Gartenstraße 11  
NR = Gemeindehaus NECKARREMS, Dorfstraße 28

**Donnerstag, 13. Oktober**

20.00 Uhr Posaunenchor (HE)  
Ansprechpartner: J. Fischer 07146-86 04 20

**Freitag, 14. Oktober**

15.30 Uhr Der starke Mädchenclub 2.-5. Klasse (NR)  
Ansprechpartnerin: C. Obergfäll, 07146-20697

**19.19 Uhr TEENS ONLY (NR)**

Ansprechpartnerin: S. Spieth 07151-3040096

**Samstag, 15. Oktober**

18.00 Uhr Mitarbeiterfest (HE)

**Sonntag, 16. Oktober**

9.30 Uhr Gebetskreis vor dem Gottesdienst (HE)

10.00 Uhr Gottesdienst (mit Abendmahl) in Hegnach

parallel: Sonntagsschule und Kinderbetreuung

**Montag, 17. Oktober**

9.30 Uhr Miniclub (NR)

Ansprechpartnerin: E. Obergfäll 07146-3913

**Dienstag, 18. Oktober**

9.00 Uhr 9 Uhr-Treff (HE) - gemeinsam die Bibel entdecken

Ansprechpartnerin: M. Dörner 07146-281326

9.30 Uhr Gebetskreis (bei R. Lutsch)

HÖREND BETEN – BETEND HÖREN

Ansprechpartner: R.+ H. Burkhardt 07151-51811

19.30 Uhr Bezirksvorstand (HE)

**Mittwoch, 19. Oktober**

16.30 Uhr Kirchlicher Unterricht (in Waiblingen)

20.00 Uhr Mittwochabendgebet (HE)

HÖREND BETEN – BETEND HÖREN

Ansprechpartner: R. Burkhardt 07151-51330

**Donnerstag, 20. Oktober**

20.00 Uhr Posaunenchor (HE)

Ansprechpartner: J. Fischer 07146-86 04 20

## Vereinsnachrichten

### Turnverein Bittenfeld 1898 e.V.



#### Handball

##### Ergebnisse vom Wochenende:

|                                           |       |
|-------------------------------------------|-------|
| 1. Mannschaft: TVB – SC Magdeburg         | 31:32 |
| 2. Mannschaft: TVB – HSG Schönbuch        | 33:33 |
| A-Jugend Bundesliga: TVB – HSG Ostfildern | 38:31 |
| B1-Jugend: SG Pforzheim/Eutingen – TVB    | 25:21 |
| B2-Jugend: TVB – VfL Waiblingen           | 28:21 |
| C1-Jugend: TVB – JHFH Flein/Horkheim      | 21:12 |

##### Die nächsten Heimspiele in der Gemeindehalle:

###### Samstag, 15.10.2016

2. Mannschaft: TVB – TV Flein 19:30 Uhr

##### Die nächsten Auswärtsspiele

###### Samstag, 15.10.2016

3. Mannschaft: TV Untertürkheim - TVB 20:00 Uhr

###### Sonntag, 16.10.2016

A-Jugend Bundesliga: JH Flein/Horkheim – TVB 17:00 Uhr

4. Mannschaft: MTV Stuttgart 3 – TVB 17:00 Uhr

B2-Jugend: SV Remshalden – TVB 9:30 Uhr

C1-Jugend: TV Spaichingen – TVB 13:00 Uhr

C2-Jugend: SV Remshalden 2 – TVB 17:15 Uhr

D2-Jugend: HSC Schmoef 2 – TVB 10:40 Uhr,

HSG Oberer Neckar 2 – TVB 12:00 Uhr

##### TV Bittenfeld 2 – HSG Schönbuch 33:33 (19:19)

Auch im dritten Heimspiel gelang dem TV Bittenfeld 2 kein Sieg. Gegen die gut aufgelegten Gäste aus Schönbuch und Umgebung konnte man am Ende noch über den einen Punktgewinn froh sein. Denn in der entscheidenden Schlussphase lag man immer im Rückstand. Das Tor von Marvin Gille kurz vor dem Schlusspfiff rettete den Punkt, und verhinderte eine weitere Heimpleite. Wieder einmal nach deutlicher Führung. Nach klarer Führung (17:10) verlor man völlig den Faden. Der Gast verkürzte zur Pause auf 19:19. Der zweite Durchgang war dann eine ausgeglichene Angelegenheit. In der 57. Spielminute sah es beim 31:33 für den TVB nach einer weiteren Heimpleite aus. Dann zeigte das Team aber Kämpferqualitäten.

Nächste Woche ist erneut ein Heimspiel. Wieder geht es gegen einen Gegner, der noch ohne Punkte ist. Der TV Flein, trainiert vom Bittenfelder Henning Fröschle, ist dermaßen schlecht in die Saison gestartet. Mit Bittenfeld und Flein treffen am kommenden Samstag also zwei Teams aufeinander, die deutlich hinter ihren Erwartungen zurückliegen. Wieder keine leichte Aufgabe für den TVB, auch wenn es auf dem Papier anders aussieht. Hoffen wir, dass unsere Jungs die Wende schaffen und zu Hause über 60 Minuten eine gute Leistung zeigen können.

##### TV Bittenfeld C1 - JHFH Flein/Horkheim 21:12 (11:5) C1 sichert sich Tabellenführung

Das erste Tor des Spiel gehörte Johannes Theurer, ehe Kapitän Finn Eberle wenige Minuten später zum 2:0 nachlegen konnte. Beide Spieler kamen am Ende auf jeweils sieben Treffer und waren somit Topscorer der Partie. Nachdem die Gäste aus dem Raum Heilbronn auf 3:2 heran kamen, starteten die Young Boys den Turbo und erhöhten auf 6:2. Eine starke Abwehr mit Sören Winger auf vorne Mitte und einem stark aufgelegten Anton Rothwein im Tor brachte die Flein-Horkheimer regelrecht zur Verzweiflung. Auch eine Auszeit der Gäste brachte die Bittenfelder Jungs nicht aus dem Tritt und Johannes Theurer erhöhte mit einem Doppelpack auf 8:2. Unkonzentriertheiten in der Abwehr und unvorbereitete Abschlüsse ermöglichte es den Gästen auf 10:5 zu verkürzen, ehe die Bittenfelder Trainer zur Auszeit baten. Die Abwehr arbeitete wieder gut zusammen und bekam

kein Gegentor mehr bis zur Halbzeit, im Angriff stockte der TVB Express noch etwas. Mit 11:5 gingen die Young Boys in die Halbzeitpause.

In der zweiten Halbzeit zog der TVB anfangs bis 14:6 davon. Diesen konnten die Jungs konstant halten. Selbst beim Durchrotieren der Bittenfelder Jungs wurde dieser Vorsprung stets verteidigt. Somit konnten Leistungsträger geschont werden und andere Spieler wichtige Spielanteile sammeln. Am Ende sprang ein nie gefährdeter 21:12 Heimsieg raus.

TVB C1: Bauer, Rothwein; Behling, Feinweber (1), Eberle (7/3), Bosch (4), M. Luithardt (1), Winger (1), S. Luithardt, Berger, Fritz, Theurer (7).

#### Tennis

##### Aufruf zu Saisonabschlussarbeiten

Liebe Tennisfreunde, eine erfolgreiche und entspannte Tennissaison neigt sich dem Ende zu.

Die Plätze sind nach wie vor bespielbar, aber langsam müssen wir auch ans Auf- und Wegräumen denken und die Anlage für den Winterschlaf vorbereiten.

Dazu rufen wir alle fleißigen Helfer auf, am **22.10.** zu helfen. Der/die eine oder andere möchte ja vielleicht noch Arbeitsstunden ableisten, hier bietet sich die Gelegenheit.

Die Aufräumaktion findet am **Samstag, den 22.10.2016, ab 9:30 Uhr** statt. Ich denke, je nach Anzahl der Helfer, sind wir gegen 13:00 Uhr dann auch fertig.

Auf zahlreiches Erscheinen freut sich der Ausschuss der Tennisabteilung.

Mit sportlichen Grüßen

Euer Ausschuss

Turnverein Bittenfeld Tennis



#### Musikverein Frei weg

##### Guter Anfang, gutes Ende

Ach herrje, in der letzten Ausgabe hatten wir so viel Positives zu melden und reichlich Grund, uns zu bedanken. Doch beim Stichwort „Musik ohne Grenzen“ haben wir doch glatt vergessen zu erwähnen, wer denn die professionelle Unterstützung beim Bau des barrierefreien Zugangs zum Restaurant am Zipfelbach war. Nun es war der **Meisterbetrieb Dieter Feinweber, Garten- und Landschaftsbau** aus Waiblingen-Neustadt, der sich ja auch mit anderen qualitätsvollen Arbeiten hier in Bittenfeld einen Namen gemacht hat. Vielen Dank für das gelungene Werk. Ende gut, alles gut.

Übrigens ist das eine Feststellung, die in vielerlei Zungen der Welt getroffen wurde. Kleine Auswahl gefällig? „All's well that ends well“ ist Englisch und fast noch so gut zu verstehen wie Niederländisch „Eind goed, al goed“. Komplizierter ist da schon „Wszystko dobre, co się dobrze kończy“ Na erkannt? Das ist Polnisch. Überraschenderweise gibt es sogar ein Theaterstück von William Shakespeare mit diesem Titel, das zu der wirklich seltenen Gattung der dunklen Komödien gezählt wird. Die werden so genannt weil ...

Nun hat sich dieser Text aber gehörig von seinem Anfang entfernt. Tja zu Beginn ist nicht immer klar, wohin die Reise geht. So wurde dem kleinen Paul Simon, der heute vor 75 Jahren in Newark, New Jersey (USA) geboren wurde, gewiss nicht an der Wiege gesungen, dass er einst einer der erfolgreichsten Musiker des 20. Jahrhunderts würde. Zusammen mit seinem Freund Arthur Garfunkel, den er im Frühsommer 1953 bei den Proben zu dem Schauspiel Alice im Wunderland kennenlernte, bildete er zunächst das Musiker-Duo „Tom and Jerry“ (nach den gleichnamigen Zeichentrickfiguren). Später nannten sie sich schlicht „Simon & Garfunkel“, wobei Simon praktisch alle Songs komponierte. Der kommerzielle Durchbruch gelang ihnen im Jahre 1965 mit dem Lied The „Sound of Silence“, das sich auch im

Repertoire des Musikvereins befindet, aber leider nur selten gespielt wird. Ehrlich gesagt, wenn man sicher gehen will, dass etwas ein gutes Ende nimmt, muss man doch von Anfang an fleißig für den guten Ausgang sorgen. Wichtig für einen guten Musiker ist neben Talent eine frühe Förderung. Das Gehör wird nun mal im frühen Kindesalter geprägt. Darum bieten wir neben der musikalischen Früherziehung für Kindergartenkinder und der Bläserklasse für die Älteren auch in diesem Jahr wieder einen

### Blockflötenkurs für Kinder ab der 1. Klasse

an.

Anmeldung bei unserem Jugendleiter Thorsten Wolf.

E-Mail: [m vb-jugendleiter@bittenfelder.com](mailto:mvb-jugendleiter@bittenfelder.com)

Telefon: 07146/42880

**Anmeldeschluss ist der 31.10.2016**



### Gesangverein Eintracht Bittenfeld

#### Liebe Sängerinnen und Sänger,

am Donnerstag, den **13.10.2016**, findet um **19:45 Uhr** die Probe von **Poco Loco** statt. Schön wäre es, anschließend wieder einmal gemütlich beisammen zu sitzen. Plant es bitte ein!

Der gemischte Chor probt am **Freitag, den 14.10.2016 um 19:00 Uhr** wie gewohnt im Rathaus.

Der **Kinderchor** trifft sich am **Dienstag, den 18.10.2016, von 16:45 Uhr bis 17:30 Uhr**. Wenn Ihr Kind im Alter von 5 bis ca. 10 Jahren Freude am Singen hat, kommen Sie einfach mit ihm vorbei!

### Schach- und Schützenverein Bittenfeld 1961 e.V.



#### Rundenwettkampf Luftgewehr Kreisoberliga

Die LG-Mannschaft 1 bestritt ihren 2. Wettkampf auswärts gegen die Schützen der SGes Esslingen. Hatte man vor dem Wettkampf einen Sieg fest eingeplant, wurde die Mannschaft um Markus Simon nach dem Wettkampf eines Besseren belehrt. Mit 2:3 verloren die Bittenfelder Schützen knapp bei den Gastgebern in Esslingen. Nach 45 min Wettkampfzeit stand es 2:2. Das letzte Ergebnis musste Markus unbedingt für sich entscheiden. Pascal Weise aus Esslingen hatte bereits seinen Wettkampf mit 372 Ringen beendet. Fehlte nur noch Markus Simon. Letzter Schuss. 372 Ringe! Unentschieden. Das darf nicht wahr sein. Beide Schützen müssen ins Stechen. Es wird solange ein Einzelschuss abgegeben bis ein Schütze 1 Ring besser ist als der andere. Erster Stechschuss: beide erzielen eine 8. Zweiter Stechschuss: beide erzielen eine 9. Dritter Stechschuss: Pascal Weise erzielt eine 10. Es ist ganz ruhig in der Schießhalle. Allen stockt der Atem. Letzter Schuss von Markus: eine 6. Aus und vorbei. Bittenfeld hat verloren!

Nun muss sich die Mannschaft wieder neu sammeln und ein Sondertraining einlegen. Der nächste Wettkampf ist schon in 3 Wochen.

#### Einzelergebnisse:

##### SGes Esslingen 2 : SSV Bittenfeld 1 3:2

|                        |            |     |           |                   |
|------------------------|------------|-----|-----------|-------------------|
| Pascal Weise           | 372 (10,0) | 1:0 | 372 (6,0) | Markus Simon      |
| Daniela Novak          | 371        | 1:0 | 349       | Julia Fraschka    |
| Dominik Schmid         | 362        | 0:1 | 367       | Maike Simon       |
| Jan-Christopher Schmid | 354        | 0:1 | 355       | Andreas Starzmann |
| Imants Ozolins         | 341        | 1:0 | 325       | Joachim Günzel    |

Der nächste Wettkampf findet auswärts gegen den SSV Waiblingen statt. Termin ist am 30.10.2016.

#### NEU 10er-Karte für 40,00 EUR

Wir haben in unserer Gebührenordnung nun auch eine 10er-Karte aufgenommen. Die Gastschützen, die gerne öfters kommen wollen, sparen 30 EUR gegenüber der Einzelstandgebühr.

### Erwachsenenschützen gesucht !

Egal welches Einstiegsalter. Unsere Schützen warten auf euch! Ihr seid 25 Jahre und älter? Dann dürft ihr zu einem Probetraining vorbeikommen gegen eine kleine Stand- und Munitionsgebühr. Wir bieten Sportschießen in den Disziplinen Luftgewehr, Luftpistole, KK-Sportpistole und Großkaliber Sportpistole. Terminvereinbarung: [ssv.schuetzen@online.de](mailto:ssv.schuetzen@online.de)

#### Termine im November

- 18. Schützenversammlung
- 27. Beginn Vereinsmeisterschaft und Königschießen
- 30. Ausschusssitzung

#### Allgemeine Öffnungszeiten:

|           |                                |
|-----------|--------------------------------|
| Dienstags | 19:00 bis 21:00 Uhr - Training |
| Freitags  | 19:00 bis 21:00 Uhr - Training |
| Sonntags  | 9:00 bis 12:00 Uhr - Training  |

**Tel. Nr. 07146/4886 Schützenhaus**

**Wir freuen uns auf Sie! [ssv.schuetzen@online.de](mailto:ssv.schuetzen@online.de)**

### Motorsportclub Bittenfeld e.V. im ADAC



#### Deutsche Kartmeisterschaft

Beim ADAC Bundesendlauf Kartslalom 2016 in Hannover waren vom MSC Bittenfeld die Fahrer Steven Lang, Jan Hädrich und Tim Groth am Start. Im starken Fahrerfeld mit 51 Startern pro Klasse reichte es leider nicht auf die vorderen Plätze. In Klasse 4 erreichte Steven mit 2 Pylonenfehlern den 23. Rang. In Klasse 5 fuhr Tim Groth mit einem Pylonenfehler auf Rang 24 und Jan mit drei gefallenen Pylonen auf Platz 46.

#### Gesamtergebnis Rems-Murr-Meisterschaft

- K0
  - 3. Kian Deisenhofer
  - 9. Valentino Wörner
  - 10. Dominic Wittig
- K1
  - 3. Luna Schreier
  - 6. Eric Schmalzried
  - 13. Tim Leonhardt
  - 14. Troy Stabl
- K2
  - 1. Torben Groth
  - 8. Dennis Techel
- K3
  - 1. Adrian Freitag
  - 3. Luis Schreier
- K4
  - 1. Steven Lang
  - 9. Jan Hädrich
- K5
  - 3. Tim Groth
  - 4. Timo Fetzer
  - 6. Tim Teller

**Der MSC gratuliert allen Fahrern zu ihren eingefahrenen Titeln, dem Mannschaftsgewinn und zur Teilnahme bei der Deutschen Meisterschaft.**



### DLRG

#### Unsere Woche in der Übersicht

- 14.10.2016** Kindergruppe 1/2, Jugendgruppe 1, 2 und 3, Aktive
- 19.10.2016** Kindergruppe 3, Kindergruppe 4

**Jubiläum 50 Jahre DLRG OG Bittenfeld**

Unter dem Motto „Trainingsabend“ findet unsere Jubiläumsfeier am 22. Oktober 2016 um 17:00 in der Gemeindehalle Bittenfeld statt.

Zu Gast sein wird das bekannte Harlekin Theater Tübingen. Dabei handelt es sich um ein Improvisationstheater, mit einer wirklich spannenden Show. Das Besondere daran ist, dass der Gast / Zuschauer die Möglichkeit hat, die Darbietung zu beeinflussen. Sie dürfen also gespannt sein. Unter folgendem Link erhalten Sie bereits jetzt einen kleinen Vorgeschmack:



Harlekin Theater Tübingen:  
://www.youtube.com/  
watch?v=ZTt6VBLVpNE  
oder aber auch unter diesem  
QR-Code:

Ein weiteres Highlight wird „I love Mauldasch“ sein. Dabei handelt es sich um ein Buffet verschiedenster Maultaschenvarianten, die wir uns als echte Schwaben, oder als solche, die es werden wollen, nicht entgehen lassen sollten.

Mehr wollen wir zu diesem Zeitpunkt allerdings noch nicht verraten. Lassen Sie sich überraschen! Wir würden uns über Ihren Besuch an diesem Abend sehr freuen.

Eintrittskarten erhalten Sie bei der Apotheke Friedrich, oder online unter <http://bittenfeld.dlrg.de/jubilaeum.html>. Der Eintritt für den Theaterabend beträgt 18 €. Dieser Preis beinhaltet auch das beschriebene reichhaltige Buffet.

**Benjamin Wagner**  
**DLRG OG Bittenfeld**

**Obst- und Gartenbauverein  
Bittenfeld e.V.****An alle Helferinnen und Helfer**

**Arbeitseinsatz am Mittwoch, den 19. Oktober 2016**  
**Beginn 14:00 Uhr**

Schon jetzt muss man an die Winterzeit denken und deshalb gibt es in unserem Lehrgarten und rund um das Vereinsheim einiges zu tun. Um alles bewältigen zu können, brauchen wir zahlreiche helfende Hände. Was bestimmt jeder weiß, viele Helfer heißt auch, dass die Arbeit schneller getan ist und es macht mehr Spaß. Deshalb unser Aufruf: Bitte kommen Sie/Ihr am Mittwoch zu unserem Monatstreff. Wir freuen uns schon jetzt über jeden Helfer!

**Impressum**

Herausgeber: Ortschaftsverwaltung Bittenfeld, Schulstraße 3, 71336 Waiblingen-Bittenfeld.

Druck und Verlag: NUSSBAUM **MEDIEN** Weil der Stadt GmbH & Co.KG, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt, Telefon 07033 525-0, Fax 07033 2048, [www.nussbaummedien.de](http://www.nussbaummedien.de)

Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen: Anja Wenninger oder ihr Vertreter im Amt.

Verantwortlich für „Aus dem Verlag“ und den Anzeigenteil: Brigitte Nussbaum, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt. E-Mail: [anzeigen.71263@nussbaummedien.de](mailto:anzeigen.71263@nussbaummedien.de)

Es gilt die jeweils aktuelle Anzeigen-Preisliste.

Abonnement und Zustellung: WDS Pressevertrieb GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, E-Mail: [abonnenten@wdspresservertrieb.de](mailto:abonnenten@wdspresservertrieb.de)

Einzelversand nur gegen Bezahlung der ¼-jährlich zu entrichtenden Abonnementgebühr.

Fotos auf der Titelseite: Heiko Potthoff (Bittenfelder Apfel und Bittenfelder Zehntscheuer).

SOZIALVERBAND

**VdK Ortsverband Bittenfeld**

An jedem 3. Dienstag im Monat wird eine kostenlose Sozialberatung durch den VdK-Ortsverband Bittenfeld für jedermann, im Unterrichtsraum des Rathauses, in Bittenfeld abgehalten.

**Beginn 19.00 Uhr, Ende ca. 20.30 Uhr.**

Im November besuchen wir das Weingut Wagner in Weiler zum Stein (Besenwirtschaft), nähere Informationen folgen.

Bei Fragen, wenden Sie sich bitte an unseren Vorstandsvorsitzenden Herrn Hartmut Klöpfer unter Telefon Nr. 07146/45332.

Weitere Informationen im Internet unter [www.vdk.de/ov-bittenfeld](http://www.vdk.de/ov-bittenfeld) oder [www.bittenfelder.com](http://www.bittenfelder.com)

**Schwäbischer Albverein**

Die Ortsgruppe Hohenacker lädt ein zu einer Halbtages Wanderung am 20.10.2016.

Achtung: Treffpunkt ist um 13.30 Uhr in Hohenacker am Bürgerhaus. Wir bilden Fahrgemeinschaften und fahren nach Kirchberg/Murr zum Parkplatz am Bahnhof. Um 14.00 Uhr startet dort die Wanderung. Wir gehen über den Neuhof am Pferdehof vorbei, durch die Felder Richtung Erdmannhausen.

Unterhalb der S-Bahn-Station wandern wir durchs Murrtal wieder zurück nach Kirchberg.

Gutes Schuhwerk und Wanderstöcke werden empfohlen.

Wir wandern auf befestigten Wegen ca. 2 1/2 Stunden.

Eine Schlusseinkehr ist vorgesehen in Kirchberg.

Gäste sind herzlich willkommen.

Wanderführer: Hermann Faas Tel.0160 997041

Christa Bettig Tel. 0171 6802730

**Parteien****Informationsabend der Waiblinger SPD  
zum Familienrecht**

Ein Waiblinger Gespräch zum Thema "Kind und Karriere – Ihr gutes Recht" mit der Rechtsanwältin Sonja Willfahrt veranstaltet die Waiblinger SPD am Freitag, 14. Oktober 2016, um 18.30 Uhr im Kulturhaus Schwanen in Waiblingen. Die Fachanwältin für Familienrecht beantwortet Fragen zum Wiedereinstieg in den Beruf, zum Unterhalt für Alleinerziehende und zum Steuerrecht. In persönlichen Tischgesprächen können alle Besucherinnen und Besucher ihre Anliegen vorbringen. Der Eintritt ist frei. Außerdem bietet der SPD-Ortsverein Waiblingen rote Getränke und Fingerfood an.

**Interessant und Informativ****Konzert**

**Gisela João e Grupo aus Portugal stellen am Freitag, 14. Oktober 2016 um 20 Uhr dem Publikum im Waiblinger Bürgerzentrum den Fado vor, diesen spezifisch portugiesischen Musikstil mit arabischen Einflüssen, der zum UNESCO Kulturerbe der Menschheit gehört.**

Für Gisela João muss Fado, die traditionelle Musik Portugals, nicht ausnahmslos sehnsuchtsvoll sein. ‚Fado‘, übersetzt: ‚Schicksal‘, transportiert für die Sängerin auch Lebensfreude und Begeisterung: „Fado drückt unsere stärksten Gefühle aus, Fado ist alles ... wie die Welt“. Musikalisch beinhaltet er arabische Elemente, unterschiedlichste Tonhöhen und vor allem Molltöne, und wurde 2011 in die Liste des Weltkulturerbes der UNESCO aufgenommen.

Dass die Portugiesen jedenfalls Gisela Joãos Musik für „alles“ halten, bestätigen der Platz 1 der Album-Charts in Portugal 2014 und Goldstatus für ihr Debut-Album, das schlicht ihren Namen trug. Auch die Kritiker der bedeutendsten Musikmedien des Landes zeichneten sie aus: Sie wählten ihre Platte einstimmig zur besten portugiesischen CD des Jahres 2014 und werteten es als das wichtigste Debut-Album eines portugiesischen Künstlers im 20. Jahrhundert. Es folgten Preise und Tourneen, vor allem durch Amerika und Deutschland.

Aufgewachsen nahe Porto, lebt Gisela João heute im maurischen Viertel *Mourarias*, dem Geburtsort des modernen *Fado*, in Lissabon. Inzwischen liegen drei Alben von ihr vor, darunter ein Live-Mitschnitt. Ein weiteres Album erscheint in diesen Tagen.

Begleitet wird die Sängerin, die *Fadista*, von drei Gitarristen: Bernardo Couto an der portugiesischen und Francisco Gaspar an der spanischen sowie Nelson Aleixo an der Bassgitarre.

Diese Veranstaltung läuft im Rahmen des gemeinsamen Jahresthemas 2016 der Waiblinger Kultureinrichtungen: EUROPA - seine Geschichte, seine Vielfalt, seine Chancen und Herausforderungen.

## Neues vom Bahnhofsplatz 32

### Letzte Ernte im Asylgarten eingefahren



Was wurde in diesem Jahr nicht alles in diesem Garten geschafft: Es wurde ein Dächle und ein Hochbeet gebaut. Wasertanks wurden „zusammengebettet“ und im Teamwork gereinigt und aufgestellt. Ein neues Gartentürle wurde samt Zuwegung gebaut.

Die Gartenfrauen haben gehackt, die Männer haben mit viel Schweiß eine Löwenzahnwiese zu Gemüsebeeten umgegraben.

Missverständnisse durch Verständigungsschwierigkeiten gab es - und jede Menge Spaß am gemeinsamen Arbeiten.

**Es gab Leid:** - fast wären die Tomaten der Braunfäule anheimgefallen und die Zwiebelknollen sind irgendwie im Unkraut untergegangen.

Das zum Ende hin gepflanzte Kraut ist voller Raupen.

Die Chilis standen erst am falschen Platz, sind aber nach dem Umsetzen einfach prächtig geworden.

**UND Freud:** Die Tomaten haben sich erholt. Kürbisse gibt es leider keine, da ein Bewohner die Blüten gleich direkt verarbeitet hat. - Eine Zucchini hat er übersehen und sie wurde entsprechend gefeiert.

Eine Familie war überglücklich mit den Weintraubenblättern, die sie zum Kochen gebraucht hat. Die Trauben waren zuckersüß.

Von den Stangenbohnen, die wir gegen Ende nicht mehr geerntet haben, wurden fürs nächste Jahr Kerne gezogen.

Mit Siggie haben wir gesenst und jetzt einen Sauerkirschbaum gepflanzt.

Wir haben den Garten mit einem tollen Fest im Sommer einweihen können und nun ist's gut...Der Garten geht in den Winterschlaf.

Herzlichen Dank an alle, die mit Rat und Tat geholfen haben, die uns überzählige Setzlinge zur Verfügung gestellt haben und sich mit uns am Gedeihen des Gartens gefreut haben.

### Herzliches „Vergelt's Gott“

Dorothee Firus

### Was sonst noch geschah:

Wie schon in der Tageszeitung berichtet wurde, haben einige unserer Bewohner aus Gambia und Pakistan zusammen mit Günter Sorg bei der Weinlese fürs Ratströpfle mit Begeisterung ehrenamtlich geholfen.

Inzwischen hat für eine Reihe der Bewohner wieder die Schule bzw. der Sprachunterricht begonnen. Da einige der jungen Leute keine Finanzierung bekommen, ist es notwendig, sie durch Spenden zu unterstützen. Darum bitten wir erneut um Spenden für Sprachkurse, Lehrbücher und Lernmaterial. Gerne kann auch eine Lern-Patenschaft für eine bestimmte Person übernommen werden.

Geld-Spenden bitte an das Spendenkonto des Netzwerk Asyl Neustadt-Hohenacker bei der Caritas

IBAN: DE 33 601 205 00 000 1791500

Stichwort/Verwendungszweck:

Netzwerk Asyl Neustadt (**unbedingt angeben!**)

Rosemarie Stoll



Was *sonst* noch *interessiert*

## Aus dem Verlag

## Unsere Tierärztin informiert

### Fragen an die Tierärztin?

Sorgen Sie sich um Ihr Haustier? Allgemeine Fragen zu Verhalten, Pflege und Ernährung beantwortet unsere Tierärztin Dr. Vegani unter der E-Mail-Adresse

[tierarztfragen@nussbaummedien.de](mailto:tierarztfragen@nussbaummedien.de)

Ausgewählte Fragen und Antworten finden Sie regelmäßig in den Amts- und privaten Mitteilungsblättern von Nussbaum Medien Weil der Stadt, Rottweil und Uhingen unter der Rubrik „Aus dem Verlag“.

Bitte beachten Sie, dass keine Auskünfte zu akuten Erkrankungen Ihres Tieres möglich sind.

In diesem Fall wenden Sie sich bitte an einen Tierarzt in Ihrer Nähe.